31977D0144

L 47/52 *EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA* 18.2.1977

KOMISJONI OTSUS,

22. detsember 1976,

millega kehtestatakse teatavate viljapuuliikide istandike vaatlusandmete masinloetavale kujule viimise standardkood ja eeskirjad ning vaadeldavate tootmispiirkondade piirid

(77/144/EMÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Majandusühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 20. juuli 1976. aasta direktiivi 76/625/EMÜ, ([1]) mis käsitleb liikmesriikides tehtavaid statistilisi vaatlusi teatavate viljapuuliikide istandike tootmispotentsiaali kindlaksmääramiseks, eriti selle artikli 4 lõikeid 2 ja 4,

ning arvestades, et:

komisjoni käsutuses olevad teatavate viljapuuliikide istandike vaatlusandmete analüüsimise vahendid ning nende vahendite ratsionaalse kasutamise vajadus eeldavad, et täpsustataks masinloetavate vahendite kokkusobivus nimetatud vahenditega ja nähtaks ette standardvorm andmete masinloetavale kujule viimiseks;

teatavates tootmispiirkondades on ühesugused ilmastiku- ja põllumajandustingimused ja seetõttu ka enam-vähem ühesugused puuvilja hektarisaagid; iga tootmispiirkonna vaatlusandmete kasutamine parandab keskmise tähtajaga tootmishinnangute täpsust; selliste tootmispiirkondade piirid tuleks kindlaks määrata;

käesolevas otsuses ettenähtud meetmed on kooskõlas alalise põllumajandusstatistika komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Masinloetavad vahendid, mida oma vaatlusandmeid elektrooniliselt töötlevad liikmesriigid peavad kasutama direktiivi 76/625/EMÜ artiklis 2 sätestatud andmete esitamiseks, on kas magnetlindid või 80 veeruga perfokaardid.

Artikkel 2

Direktiivi 76/625/EMÜ artiklis 2 sätestatud andmete magnetlindile või 80 veeruga perfokaardile ümberkirjutamise standardvorm ning ümberkirjutamist reguleerivad koodid ja eeskirjad, samuti magnetlindifailide Euroopa Ühenduste Statistikaametile edastamist reguleeriv haldusprotseduur sätestatakse käesoleva otsuse lisades.

Artikkel 3

Tootmispiirkondadele määratavad piirid sätestatakse käesoleva otsuse lisades.

Artikkel 4

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 22. detsember 1976

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Guido BRUNNER

([1]) EÜT L 218, 11.8.1976, lk 10.

I LISA

Liikmesriikides tehtavate teatavate viljapuuliikide istandike statistiliste vaatluste tulemuste edastamiseks Euroopa Ühenduste Statistikaametile kasutatavate magnetlintide ja perfokaartide spetsifikatsioon

(Direktiiv 76/625/EMÜ)

(ÜLDSÄTTED)

I. Vaatlusandmeid elektrooniliselt töötlevad liikmesriigid edastavad vastavalt direktiivi 76/625/EMÜ artiklis 2 nimetatud tunnustele talletatud teabe Euroopa Ühenduste Statistikaametile järgmisel kujul:

1. IBM standardi kohaselt märgistatud või märgistamata üheksarajalisel magnetlindil (1 600 BPI või 630 baiti/cm) või EBCDIC-koodis 80 veeruga perfokaartidel.

2. Teave käsitleb ettevõtete kokkuvõtlikke andmeid, kui vaatlus on kõikne (või ekstrapoleeritud kokkuvõtlikke andmeid, kui vaatlus põhineb juhuslikul valimil), esitamata andmeid üksikute ettevõtete kohta.

3. Teave on kindla kirjepikkusega ja talletatakse järgmise FORTRAN-vormi kohaselt:

   I1, I2, I1, I3, I1, 10F7.0 (alates positsioonist 1 – vt III lisa).

4. Iga kirje esimesed viis andmevälja sisaldavad kindlaksmääramist võimaldavat teavet (riik, tootmispiirkond, liik, sort ja tihedusklass). Nende väljade koodid täpsustatakse üksikasjalikes sätetes ja II lisas. Järgmised 10 välja, millest igaüks koosneb seitsmest numbrist, sisaldavad teavet aarides väljendatud pindala kohta kirje kõigis kümnes vanuseklassis. Vanuseklassid määratletakse üksikasjalikes sätetes. Teave joondatakse igas andmeväljas paremale.

5. Perfokaartide puhul sisaldab iga kaart üht kirjet (veerust 1 alates); ülejäänud osa kaardist jäetakse tühjaks.

6. Magnetlindi puhul saavad liikmesriigid valida plokkimisteguri; kasutatud plokkimistegurist tuleb teatada Euroopa Ühenduste Statistikaametile.

7. Liikmesriigid täpsustavad edastamisdokumentides liikide ja igasse liiki kuuluvate sortide arvu.

8. Kirjed sorditakse liikide, sortide, piirkondade või territooriumide ja istutustiheduse järgi (nimetuste järjestus vasakult paremale näitab alanevat järjestust suuremalt väiksemale).

II. Järgmistel lehekülgedel antakse kirje eri andmete jaoks:

a) kasutatavad koodid;

b) kõnesolevate andmete puhul nõutavate numbrite arv;

c) eri andmete positsioonide järjestikune nummerdus.

ÜKSIKASJALIKUD SÄTTED

		Kood	Numbrite arv	Baitide arv lindil või veergude arv kaardil …– …
1.	**Riik**		1	1
	Deutschland	1		
	France	2		
	Italia	3		
	Nederland	4		
	Belgique/België	5		
	Luxembourg	6		
	United Kingdom	7		
	Ireland	8		
	Danmark	9		
2.	**Tootmispiirkond**		2	2,3
	Deutschland			
	Norden	01		
	Mitte	02		
	Süden	03		
	France			
	Sud-ouest	01		
	Sud-est	02		
	Loire	03		
	Reste	04		
	Italia			
	(Õunad, pirnid, virsikud)			
	Val Padana e Alto Adige (virsikud)	01		
	Val Padana (õunad ja pirnid)	11		
	Alto Adige (õunad ja pirnid)	21		
	Piemonte e Valle d'Aosta	02		
	Centrale	03		
	Meridionale	04		
	(Apelsinid)			
	Sicilia	14		
	Calabria	24		
	Puglia e Basilicata	34		
	Altre zone	05		
	Nederland	00		
	Belgique/België	00		
	Luxembourg	00		
	United Kingdom	00		
	Ireland	00		
	Danmark	00		
3.	**Liigid**		1	4
	Õunad	1		
	Pirnid	2		
	Virsikud valge viljalihaga	3		
	kollase viljalihaga	4		
	kõik virsikud	7		
	Apelsinid veriapelsinid	5		
	muud magusad apelsinid	6		

	Kood	Numbrite arv	Baitide arv lindil või veergude arv kaardil …– …
4. **Sort**		3	5–7
Iga liigi kindlaksmääratud sortide koodid on antud II lisas			
5. **Istutustihedus**		1	8
(puid hektari kohta)			
Õunad ja pirnid			
Alla 400	1		
400-799	2		
800-1 599	3		
1 600 ja rohkem	4		
Virsikud			
Alla 300	1		
300–399	2		
400–599	3		
600–799	4		
800 ja rohkem	5		
Apelsinid			
Alla 250	1		
250–374	2		
375–499	3		
500–624	4		
625–749	5		
750 ja rohkem	6		
6. **Puude vanus** [1]			
Vanuseklass 1		7	9–15
2		7	16–22
3		7	23–29
4		7	30–36
5		7	37–43
6		7	44–50
7		7	51–57
8		7	58–64
9		7	65–71
10		7	71–78

[1] Kõigi vanuseklasside pindala antakse aarides.

Vanuseklassid määratletakse järgmiselt:

	Õunad, pirnid	*Virsikud*	*Apelsinid*
1	Alla ühe aasta	Alla ühe aasta	Alla ühe aasta
2	1	1	1
3	2	2	2
4	3	3	3
5	4	4	4
6	5–9	5–9	5–9
7	10–14	10–14	10–14
8	15–24	15–19	15–24
9	25 ja rohkem	20 ja rohkem	25–39
10 [2]	–	–	40 ja rohkem

[2] Õunte, pirnide ja virsikute puhul on klassi 10 teave seitse nulli.

II LISA

Iga liigi täpsustatud sortide koodid, mis on ette nähtud liikmesriikides tehtavate teatavate viljapuuliikide istandike statistiliste vaatluste tulemuste edastamiseks Euroopa Ühenduste Statistikaametile

(Direktiiv 76/625/EMÜ)

1. ÕUNAD

Sort			Kood
Golden Delicious			001
Reinette du Canada/Renetta del Canada			002
Reine des Reinettes/Goldparmäne			003
Red Delicious/Delicious Rosse			004
Reinette du Mans			005
Cox's Orange Pippin/Cox Orangen Renette			006
Boskoop/Schone van Boskoop/Belle de Boskoop			007
James Grieve			008
Jonathan			009
Tydeman's Early Worcester			010
Granny Smith			011
Worcester Pearmain			012
Rambour d'hiver			013
Morgenduft			014
Abbondanza			015
Annurca			016
Gravenstein			018
Stayman			019
Glockenapfel			026
Ingrid Marie			031
Muud sordid:	registreeritud sordid	— Deutschland	100–198
		France	200–298
		Italia	300–398
		Nederland	400–498
		Belgique/België	500–598
		Luxembourg	600–698
		United Kingdom	700–798
		Ireland	800–898
		Danmark	900–998
registreerimata sordid (kõik riigid)			999

2. PIRNID

Sort	Kood
Jules Guyot	001
Williams'	002
Passe Crassane/Passa Crassana	003
Beurré Hardy/Gellerts Butterbirne	004
Conference	005
Doyenné du Comice/Decana del Comizio	006
Louise Bonne d'Avranches/Buona Luisa d'Avranches	007
Légipont/Fondante de Charneux/Köstliche von Charneu	008
Clapp's Favourite/Clapps Liebling	009
Triomphe de Vienne	010
Précoce de Trévoux	011
Alexandre Lucas	012
Durondeau	013
Abate Fetel	015
Cosce	016
Kaiser Alexander	017
Madernassa	018
Spadona d'Estate	022
Butirra Précoce Morettini	023
Gentile Bianca	024
Muud sordid: registreeritud sordid — Deutschland	100–198
France	200–298
Italia	300–398
Nederland	400–498
Belgique/België	500–598
Luxembourg	600–698
United Kingdom	700–798
Ireland	800–898
Danmark	900–998
registreerimata sordid (kõik riigid)	999

3. VIRSIKUD

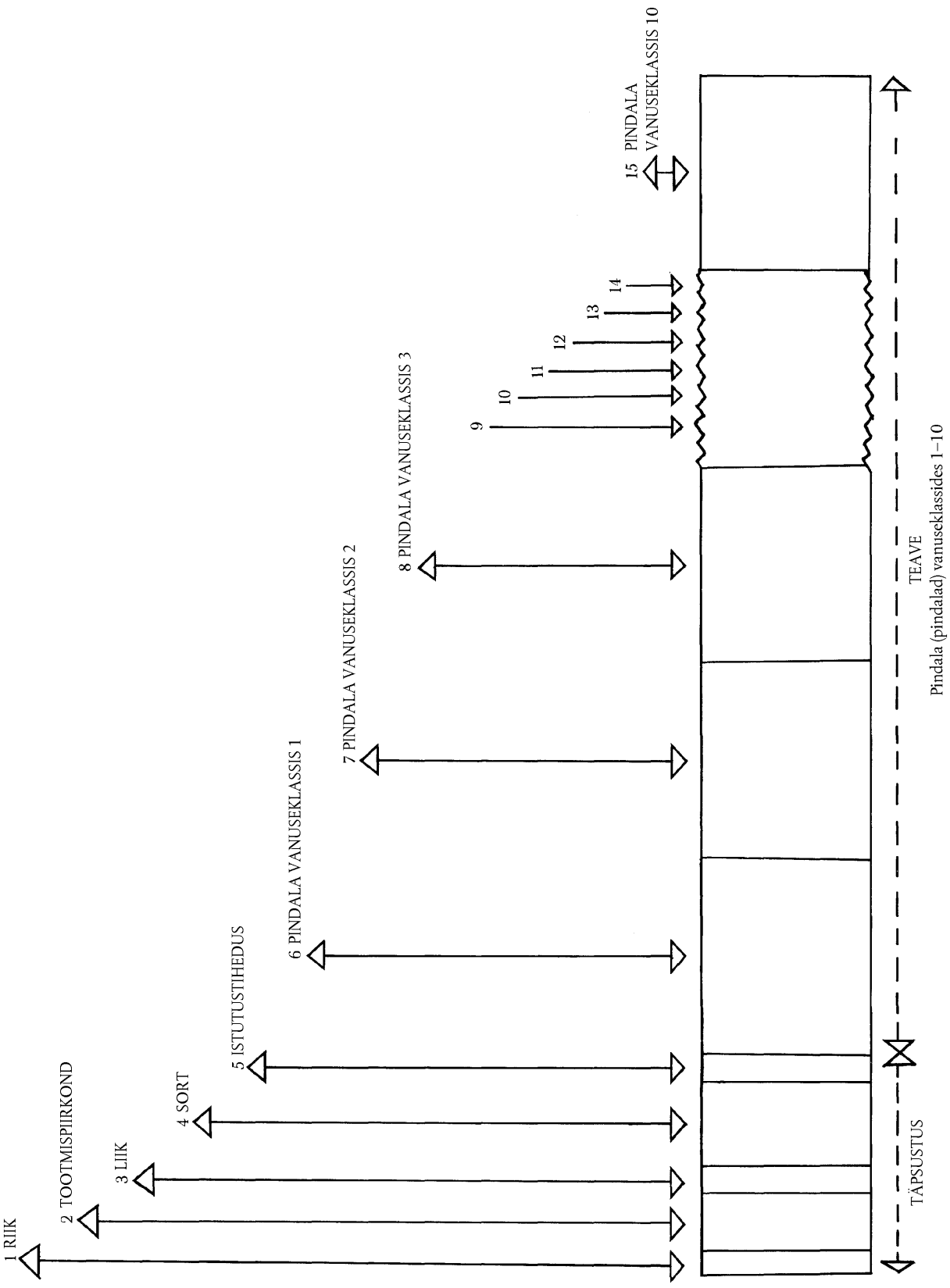
Sordirühm			Kood
Valge viljalihaga			
Springtime			001
Amsden			002
Redwing			003
Michelini ja Impero			004
Mayflower			005
Morettini 1 ja 5/14			006
Pieri 81			007
Bella di Cesena ja Sant'Anna Balducci			008
Muud valge viljalihaga sordid:	registreeritud sordid	— France	200–298
		Italia	300–398
	registreerimata sordid (mõlemad riigid)		
Kollase viljalihaga			
Dixired			001
Redhaven			002
Fairhaven			003
Loring			004
J. H. Hale			005
Cardinal			006
Armgold			007
Blazing Gold ja Collins			008
Southland			010
Vesuvio/Puteolana			011
Di Francia			015
Merril Franciscan			016
Elberta			017
Muud kollase viljalihaga sordid:	registreeritud sordid	— France	200–298
		Italia	300–398
	registreerimata sordid (mõlemad riigid)		999

4. APELSINID

Sort		Kood
Veriapelsinid		
Sanguinello		001
Sanguinello “Cuscuna”		011
Moro		002
Tarocco		004
Muud veriapelsinid:	registreeritud sordid	300–398
	registreerimata sordid	999
Muud magusad apelsinid		
Ovale/Calabrese		003
Navels (rühm)		005
Valentia Late		015
Belladonna		006
Muud magusad apelsinid:	registreeritud sordid	300–398
	registreerimata sordid	999

III LISA

ANDMEKOGU SKEEM (15 ANDMEVÄLJA)



IV LISA

Artiklis 3 nimetatud tootmispiirkondade piirid

BELGIA:	Moodustab ühe tootmispiirkonna	
TAANI:	Moodustab ühe tootmispiirkonna	
SAKSAMAA:	1. Nord:	Schleswig-Holstein, Niedersachsen, Hamburg, Bremen, Berlin
	2. Mitte:	Nordrhein-Westfalen, Hessen, Rheinland-Pfalz, Saarland
	2. Süd:	Baden-Württemberg, Bayern
PRANTSUSMAA:	1. Sud-ouest:	Limousin, Auvergne, Aquitaine, Midi-Pyrénées
	2. Sud-est:	Rhône-Alpes, Languedoc, Provence-Côte d'Azur
	3. Loire:	Pays de la Loire, Poitou-Charentes, Centre, Région parisienne
	4. Muud Prantsusmaa piirkonnad	
IIRIMAA:	Moodustab ühe tootmispiirkonna	
ITAALIA:	**Õunad, pirnid ja virsikud** 1. Val Padana, Alto Adige (virsikud) a) Val Padana (õunad ja pirnid) Lombardia, Veneto, Friuli-Venezia Giulia, Emilia-Romagna b) Trentino-Alto Adige (õunad ja pirnid) 2. Piemonte, Valle d'Aosta 3. Centrale: Liguria, Toscana, Umbria, Marche, Lazio, Abruzzo 4. Meridionale: Campania, Calabria, Molise, Puglia, Basilicata, Sicilia, Sardegna **Apelsinid** 1. Sicilia 2. Calabria 3. Puglia, Basilicata 4. Muud Itaalia piirkonnad	
LUKSEMBURG:	Moodustab ühe tootmispiirkonna	
MADALMAAD:	Moodustavad ühe tootmispiirkonna	
ÜHENDKUNINGRIIK:	Moodustab ühe tootmispiirkonna	